



DIURNALU GLUMETIU SOCIALE-POLITICU-TOCU.

Fôia acést'a esc in tóta domineca,  
— dar prenumeratiunile se primescu  
in tôte dîlele.

Pretulu pentru Ostrunguri'a: pre anu  
6 fi. pre 1/2 de anu 3 fi. pre unu tri-  
luniu 1 fi. 50 cr.; éra pentru Strai-  
netate: pre anu 8 fi. pre 1/2 de anu  
4 fi. pre unu triluniu 2 fi. in v. a.  
Unu esemplariu costa 10 cr.

Tôte si denieele si banii de prenu-  
meratiune sunt de a se tramite la  
Redatiunea direginte a diurnalului:  
Aradu, Strai'a Teleki-ana, nrulu 27.

Insertiunile se primescu cu 7 cr. de  
linia, si 30 cr. tace timbrale.



Anim'a ni-e plina de adunci dureri, avendu  
necesitatea neincungiurabile a serie si a inre-  
gistrá, ce pentru acum' chiaru n'amu asceptatu,  
ce nu ni place, ce ne dóre amaru . . . . .  
mórtea unui conscolariu alu nostru, unui bunu  
amieu alu nostru, unui asociatu alu nostru in  
lucrarile literarie, unui vechiu colaboratore alu  
acestui diurnal, unui poetu si prosaistu alu  
poporului romanu.

Dá

**Iulianu Grozescu,**

in ultimele lune redactorulu diurnaleloru „Al-  
bin'a" si „Priculicium“, dupa unu morbu inde-  
lungatu de mai multi ani, a iesitu d'in viétia in  
2. Iuniu, la duiosii sei parinti, in Banatu-Com-  
losiu, in etate de 34. ani.

Dá —

a incetatu a mai bate o *anima* pururi'a  
ferbinte pentru romanitate, — a disparutu pen-  
tru viitoriu unu *talentu* celebru — s'au ruptu  
córdele unui *bardu* de inspiratii superiori, —  
s'a sdrobotu o *sperantia* intréga . . . . . si  
multu, . . . . . mai multu ceva . . . . .

dar' — ah! . . . sub impresi'a dureriloru  
nu potemu continuá pentru acum' ceea ce amu  
perdutu. . . . .

— — — Adio!!!

**CANTECE ELECTORALE.**

(In Ungari'a si Banatu.)

Frundia verde de pe cóste, —  
Au sositu dîlele nóstre;  
Veste 'n tiéra a sunatu:  
„Ér' alegemu deputatu!“

Frundia verde d'in carare, —  
Susu romane! micu si mare,  
Vi alegeti deputati!  
Totu romani adevirati!

Frundia verde de maslini, —  
N'omu alege noi straini,  
Neci ómeni platiti si prosti,  
Ci-omu alege frati de-ai nostri!

Frundia verde éca-asiá, —  
Nu ne voru mai insielá  
Neci nemtii neci ungurii,  
Cà-ci de ei ne vomu ferí.

Scimu cà ce pretiu au adi ei:  
Cà sunt lupi in pei de mnei,  
Si ni-su frati pone ne'nsielá  
Si rapescu, — apoi se cara.

Deci adi e rîndulu pe noi,  
Sà scapamu de-acei buhoi,  
Si sà-alegemu deputati,  
Totu romani adevirati!!

Francisc Hauer *CURA SATULUI.*

## Vediut'a lui Scovarda Gavriile la Redactorulu dela „Gur'a Satului.“

Gavriile: Buna demaneti'a unchiule Gur'a-Satului, am onore si mi pare bine, ca te vedu sanetosu si voiosu!

Redactorulu: Mare multiamu mai nepote Scovorda; alele, ca de multu nu te-am vediutu! dar' cum mai tieni tier'a, ce noutate ni mai aduci d'in *Zarandu*, de colo d'in tier'a scoverdiloru? apropo! no da coptu-ti-s'au scoverdile?

G. Ei ci unchiule, pe la noi ar fi forte bine: scoverdile s'au coptu, numai aceea e reu, ca tote le-a inghititu *Craciunu*; nu sciu, deca Dta, ca omulu glumeloru si comedieloru, te ocupi si cu cetirea foiloru seriose, inse, precum observai mai deunadi, o foia serioasa se ocupa cu glumele Dtale.

R. Ce naiba ai mai observatu?

G. Ha . . ha . . ha . . vedi dara ca n'ai cetitu, apoi neci nu scii nemic'a.

R. Ce sa sciu eu? spune-mi, nu me tortura atat'a cu observarile-ti!

G. Spune-ti-asii eu bucurosu, dara lasa-me sa siuiescu un'a, dora me mai stemperu, ca Domuc greu mi mai era! . . . .

R. Seu vorbesce la objeptu, seu da-mi pace sa lucru!

G. No . . No . . unchiule Gur'a-Satului, nu fi asiã diliginte; ia sema ca o patiesci ca D. *Strigoifulu*, te garsiobesci de spate, si incepi a tusi tusa seca.

R. Nepote Scovarda! pe onore, me scoti d'in flegma!

G. Vai ! vai ! unchiule Gur'a Satului, da si Dt'a ai apucatu a fi cu flegma? vedi dara ca bine te sfatui eu sa nu lucrui atat'a.

No da ei sa nu te tienu multu cu flecetele mele, temendu-me ca sa nu te betegesci si mai tare . . . . en spune-mi rogu-te ce am vrutu sa-ti povestescu?

R. La draci! disesi ca ai observatu ore ceva!

G. Asiã, asiã, deuna-di unu „*Anonimu*“ d'in „*Albina*“ tare m'a batjocorit, dicendu-mi *scovarda ne-copta*.

R. Apoi?

G. Apoi eu luai scovard'a, o mai fragmenta odata, si esira d'in ea nesce galusce catu ouele de calu, tractai cu ele si pre „*anonimulu*“ si pre „*Craciunu*“, cari credu ca inghitindu-le s'au saturatu, si acum'a tacu ca pescele; inse eu remasai si fore scoverdi si fore galusce.

R. Asiã dara e reu?

G. Reu si nu pre, ca *Craciunu* in loculu scoverdiloru ni aduce parale cu ridicat'a, apoi scii ca candu ai parale, ai si scoverdi si de tote ce-ti place animei si sufletului.

R. Asiã dar' este bine?

G. Bine si nu pre, ca paralele promise lui *Craciunu* se voru da pe cont'a lui „*Tieica Ilie*“ si pre a betei natiuni.

R. Asiã dar' e reu?

G. Reu si nu pre, ca *Craciunu* imparte cu noi miile promise lui pentru reiesirea cu unu *deachistu*, si de si elu sormanulu misica tote petrele, pentru ca sa faca placere D. *fspanu*, noi inse scimu ce facemu.

R. Ce?

G. Inhabamu paralele, si votamu noi cu noi, adeca pentru *Tieica Ilie* . . . . !

R. Asiã dar' e bine?

G. Bine si nu pre, ca atunci *Craciunu* de unde va resolvi miile indereptu, ca elu sormanulu n'are neci unu bosciasiu, apoi 'lu pune *Pista* pe focu, pentru ca l'a insielatu, dar' avemu temere ca de locu lu-scote din pita ba 'lu pune si la umbra.

R. Apoi ce vi pesa voa de *Craciunu*, deca voi remaneti omeni curati, si vi-e bine?

G. Bine si nu pre, ca in acelu casu noi ar trebui se susutienemu pr'in colecte copiii cei multi ai lui *Craciunu*, toti mici ca nisce pui de ciocarlia.

R. Apoi eu in adeveru ve compatimescu din anima, vediendu-ve ca aveti atat'a necasu cu omulu acel'a, dar' neci me pricepu cum'a devenitu elu de pretore? cine vi l'a recomandat? ca ea neci de nuntru-i-am auditu pone acum'a.

G. Dreptu ai unchiule Gur'a-Satului, asiã este, am

priimitu pre draculu in casa, acum' elu voiesce sa dispuna, inse spunu lucru pe cale, ca neci noi nu l'amu cunoscutu neci de demnu de pretore, neci de omu asiã reutatosu, decatu ni l'a recomandat D. protopopu d'in Halmagiu; apoi noi romanii asiã suntemu dedati de candu ne-amu trezitu sa auscultamu de popii nostri, — ne-a asigurat ca va fi omu de svatu, ba a si statu bunu pentru elu, inse vedu, ca ne-a dusu pe ghiacie, fia-i pomana!

R. O bata vi-lu cuculu de *Craciunu*, en spune-mi: ce veti face acum'a cu elu?

G. Neci eu nu sciu, am auditu vorbindu-se inse, ca se va tieni o adunare mare, care va decide a fi rogatu D. protopopu sa tiena molitva pe elu, dora i se va intorce spre mai bine, ca mi se 'mpare, ca nu-e botezatu deplinu. Este si curiosu, ca pe cumu spunu omenii cei be-trani, candu era copilu, portã numele de *Craciunu*, era acum' se numesce altu-mintrele; apoi D. protopopu cu postulul si cu rugatiunile credu ca va face omu d'in elu.

R. Bata-te 'n capu frate *Scovarda*, dar' cum vorbesci asiã 'ntortocatu, ca dora omu e dinsulu, dora nu satana?

G. Nu, nu, ci ar fi sa fia omu, inse uita-te numai faptele lui! ia sema bine unchiule redactore, ca Dta nu scii ce vorbesci; — mai antaiu trebuie sa scii ca noi Zarandaniã cãti suntemu omeni, suntemu toti romani, adica: cãti suntemu romani toti avem si fapte romanesci, *Craciunulu* nostru inse are cu totulul alte cugete: elu voiesce a face mora pe vale seca, cu care sa macine fometea, elu voiesce sa faca siciteu de storsu oleu d'in sementia de ciuperca.

R. Apoi ce aveti voi de a ve mira de unele ca aceste, au nu sciti, ca unu „*tramisu alu ceriulu*“ dora nu s'a ocupã cu lucruri pamentene de tote difilele si bagatele?

G. No deca de aste bidiganii ni se tramite din ceriu, apoi multumimu de „*gratia*“ . . . .

No dar' sa revenimu la obiectu.

*Craciunulu* nostru intru altele este omu forte „*activu*“; elu se lupta 'n drepta, si 'n stanga pentru principii anti-constitutionali, elu cu tendintie de a trece de reformatoriulu comitatului Zarandu in specie, in genere de a principiului nationale romanescu, cu scopu de a ferici natiã, si-a si formatu partid'a sa de credeu extremu guvernamentale; corespondintia intre elu si prefectulu comitatului curge ne 'nteruptu ca ap'a, — se facu promisiuni peste promisiuni, d'in cõce activitate, d'in colo parale cu ridicat'a, oh ce fericire!

O vai de tine *Tieica Ilie*!

In Sambat'a d'in 25. maiu a. c. pe candu decurgea inscrierea alegatoriloru in H. „*Craciunulu*“ nostru tienu conferintia partidei sale. Se si prezentara in numeru admirabile, summa summarum 4. di *patru* la numeru; nationalitatile egalu reprezentate, i. romanu i. magiaru i. serbu, si i. slovacu. Se vota a se afige cele 4. stindarde nationale pe edificiulu conferintiei, in-e d'in cauza, ca in H. si giuru nu se afla numai de cele romanesci, remasera pe lunga „*de catu numai romanescu, mai bine neci umlu*“ . . . .

Presiedintele *Craciunu* deschide siedintia cu focu nationalu (?) in limb'a magiara, serbulu si slovaculu protestara d'in cauza, ca nu pricepu limb'a mongola; *Craciunu* si mai tare infocatu era sa scota o epistola din buzunariu tocmai in acea di priimita de la prefectulu: asiã i se acatia degetulu celu carnu in buzunariu si si sfartica roculu pone diosu, incepu a sudui, apoi scose epistol'a si-i dede cetire totu in limb'a mongola. Eca-o in traducere: „*Dle Craciunu!* Ti-am priimitu cu placere epistol'a, d'in care am intielesu ca, este sperantia a reiesi cu unu *deachistu*, — dici ca cu unguru nu vomu pote reiesi, fia dara si serbu, *numai romanu sa nu fia, sa sa fia deachistu*. Apoi de viitoriulu D. tale grigee mea; parale despre cari faci mentiune, ca uniculu medilocu, inca nu oru lipsi, — credu ca 20—24 mii se voru ajunge. Partida vedu ca ai, 2. preoti, unu notariu, care totu odata e si invetietoriu, — toti omeni de influentia, bravo! Dora ne potemu mantui de *rebelistulu acelu de Ilie*.“

De odata toti sarira cucu intre esclamari „*sa traiasca*“ „*Jivio*“ „*Eljen*“ ! ! ! „*patri'a si regimulu presentu!*“ Se incinge intre presenti apoi o disputa asup'a impar-

tîrei baniloru, sî anume: *Craciunu* propune, ca d'in sum'a totala  $\frac{1}{4}$  sà se imparta între alegatori, cà numai asià are sperantia a trantî pre Ilie; serbulu propune, ca sà nu le imparta nemicu alegatoriloru, ci s'o imparta ei în patru parti egali, apoi aléga alegatorii pe cine vreu, macaru sî pre draculu . . . . .!

Se priimi cu maioritate de voturi propunerea lui *Craciunu*.

Venindu apoi sub discussiune persón'a, care sà fia alésa de ablegatu, de nou se incinsa o disputa fôrte crancenă. Serbulu pretinde, ca sà fia elu ablegatu; ungurulu pretinde sà fia unu unguur. Apucara a se batjocori unulu pre altulu sî a se injurà, apoi a se scuipi în ochi; serbulu acusi incepe sî cu palm'a pone scósera pre magariu d'in flegma, care fiindu cà în locuinti'a sa se tienuse conferinti'a, li dede celoru 3. cu petiorulu de 'napoi sî-i scóse pe usia, dotandu-i si cu nescari tittle multu magulitorie ca premii pentru merite.

Ce se va mai intemplá — nu potemu sci, aceea depinde numai dela istetimea, activitatea sî conducerea intielépta a lui *Craciunu*.

Me recomendu unchiule Redactore, pon' la reve-dere!

Red. Servus!

## Ce vreu unii, sî ce dîcu altii?

*Deachistii* vreu isbànda, —  
Cortesii loru totu colinda:  
Cà pre *cinci florinti* dobenda  
Popii nosti voiescu sà-si vinda  
Turmele loru lui *Osenda* . . .

Dar' romanii cei de tréba  
Popiloru li dîcu: de giaba!  
Sà luati voi ori-càtu dobenda  
Noi nu luamu pre capu *osenda* ! !

## TRÉNU'A SÎ FLÉNC'A.



T. Uf, uf! soro draga, ce rusine mai patii eu acum'a.

F. Ce draga? en spune-mi.

T. Intipuesce-ti numai soruico draga! me intalnii cu unu preutu de ai nostri sî candu me apropiéi de elu, ca sà-i sarutu man'a, cadiu mortu de bétu in pulbere 'naintea mea... sî scii cà am totu rosîtu de rusînea lui, mai cu sèma candu am vediutu cumu ridu jidovii de elu!

F. Dar' ia sèma draga, cà póte sà fia avutu pop'a acel'a vre o alta nevoia, fore ca sà fia fostu bétu.

T. Lasa-me tiucu-te, cà l'amu vediutu, candu a esitu d'in birtulu unui ovreu, care e celu mai mare cortesiu alu lui *Osenda Banatului*.

F. Atunci dara e rusine mare pe cét'a nóstra cea preutiésca. . . . .

## Dupa sóre vine nuoru. . . .

Dupa sóre vine-unu nuoru. . . .  
Ori *Ondrasiu* ori *Melchioru*;  
Cel'a-duce-o *vigelia*,  
Cest'a-l-altu totu *seracia*!

## A. si B.

A. Óre deachistii d'in L . . . . . de ce au fostu tramisu ei pre stalmaisterulu loru d'in cerculu *Beghii* cu martióg'a *Ros'a* la *Pest'a*?

B. L'au tramisu ca sà o mai hranésca nitielu cu càt'a zobu de pr'in stalógele lui *Osend'a*, ca apoi la alegerea viitória de ablegati cu atát'a mai infócata sà fia.

A. Óre de ce partea cea mai mare a preutiloru nostri de pr'in sate, candu vine la *Lugosiu*, fuge ca sà nu dee facie cu barbatii romanu de partid'a nationale?

B. Pentru cà ei insisi se rusina de crimele, ee le comitu ei facie cu natiune sî cu tarnele cari li sunt loru incrediute. . . .

A. En cauta frate: cele dóue cucóne d'in *Temisiór'a*, asiè numite „*Alte*,” sî „*Neue Temesvarer Zeitung*,” incepura a se luá de pèru, sî apoi de asta data chiaru pentru noi *nationalistii*.

B. Ce spui? sî óre pentru ce?

A. D'apoi vedi pentru ce: cea mai tenera a inceputu éra-si in prosti'a ei a se cam încordá nitielu, sî a in-fruntá pretensiunile *nationaliloru*; dar' sórman'a de ea a sî patitu-o, cà-ci betranóc'a „*Alte*,” mi-o apucá de motiu sî mi-o càltieí unu picu, de síguru in sperantia, cà pr'in acést'a i va succede sî ei a castigá vre unulu seu duoi prenumeranti *nationali*.

B. Dá, sî apoi pre urma sà incépa ea éra-si a aruncá morcelele ei jidovesce in factea *nationaliloru*.

A. Ei frate, ast'a se tiene de *gescheftulu schidóleloru* acelor'a de cucóne.

B. Dá, dá, inse atát'a e noroculu, cà *nationalii* — dar' cu deosebi romanii — pentru cea betrana „*Alte*” dau o potóra, éra pentru cea nóua „*Neue Temesvarer*” o cépa *degerata*. — Nemicu mai multu, nemicu mai pucínu.

## Cantecu solgabireescu.

Stati romanu umeru la umeru!  
Sà-alegemu pre *Szende-Frummer*,  
Care de sí nu-e romanu,  
Dar' vedeti e-alu nostu stapanu,  
Sî pre noi d'in *natarei*  
Ne-a facutu solgabirei. . . . .

Se cuvine dar' sí noi  
Cesti ce suntemu magiaroni,  
Ca sà ve silimu pre voi,  
Sà nu-alegeti pre *Mocioni*.

## GHICITURA

d'in cerculu alegatoriu *Sasc'a*.

Babesiu, popa *Alexa*.

Popa *Alexa*? Ba. ( )

Besiu, popa *Alex'a*! . . .

## MAGAZINULU

„GUREI-SATULUI.”

### IV.

Legea electorala d'in Ungari'a díce asiè: celu ce voiesce a avè votu la alegerea deputatiloru díctali, are sà se prezenteze in persóna la comisi'a conscrietorie pentru acceptare sî inregistrare.

Acést'a dispositia a lezei o sciu acum' toti, parte d'in carti, parte d'in pracse, parte audîndu-o d'in predicati'a buniloru popi; o scie cum dîcu pone sî *pastoriulu* satului. . . .

Cu tóte aceste am datu de unu notariu romanu d'intr'o comuna romanésca, care se tiene a fi omu ochisiu, a nume de coconulu

„Teodoru Angelin'a,”

svatuindu poporul a nu merge in persóna la comisia pentru a se inscrie la votu, cà-ci va suplini elu tréb'a oficiosu pr'in o corespundintia simpla:

Éca-i dis'a corespundintia d'in litera in litera:

„Consemnarea

Aceloru locuitori d'in Berechiu, cari s'nt retienu de dreptu a fi conserietii in lista alegatoriloru de deputatu.

Nrulu curinte	N u m e l e	Anii
1	Teodoru Angelina	33
	Stefanu Simina	36
	Ioane Simina	40
	Vasilie Topaiu	56
5	Mihaiu Topaiu	35
	Mihaiu Triff	38
	Teodoru Vidu	28
	Mihaiu Máthica	34
	Teodoru Botea teneru	32
10	Akimu Ilonca,	50
	Ignath Ilonca	48
	Moisie Ilonca	30
	Teodoru Haidueu	55
	Teodoru Dregiciu	30
15	Onutiu Rusu	36
	Zaharie Haidueu	42
	Buzgó Todoru	41
	Mihaiu Ilonca	29
	Pavelu Popa	39
20	Toma Bondoru	40
	Petru Bannu	52
	Onucz Bannu	48
	Petru Nica	29
	Toda Buzgau	64
25	Moisiu Hermanu	56
	Ioane Ardeleanu	62
	Flore Buzgau a Todu	28
	Teodoru Hermanu	52
	Vasiliu Marianu	39
30	Petru Triffu	34
	Moisiu Mihejesu	35
	Sandre Mihejesiu	58
	Mihaiu Veveritia	60
	Petru Muscanu	58
35	Teodoru Mathica	28
	Petru Plastinu	54
	Creciunu Giurcoiu	42
	Illie Giurcoiu	58
	Teodoru Mitranu	36
40	Illie Mitranu	40
	Georgiu Dregiciu	54
	Sandre Dregiciu	33
	Ioane Gavrilete	29
	Maniu Gavrilete	55
45	Anton Ritteru	32
	Marton Ritteru	29

Datu in Berechiu Maiu in 19-ea 1872.

Teodoru Bacioiu,

(L. S.)

Mitru Belle

Petru Nica

jude.

Cretiu Chirligu,

Teodoru Angelina m. p.

jurati.

notariu.

(D'in afore:)

Spectatului

Domnu Ioanu Budai presedintelui Comisiunei Con-  
scribatoare a alegatoriloru de ablegatu

in

foarte urgente

Siepreusu.

(Originalulu se afla la noi.)

\*

Comisi'a inse firesce in firulu legei i-a reieptatu hart'a, si astu-feliu poporul scapatandu-se de terminu a remasu neinscrisu.

Va sa dica d'in comun'a *Berechiu* (cerculu elect. Chisineu) n'avemu neci unu votisante! neci unu singuru cetatienu de acolo nu-si pote exercia celu mai frumosu dreptu alu seu cetatienescu in restempu de 3 ani de dile!!

Este acest'a ore d'in partea DTele dle notariu, nepricepere, ori malitia chiaru?

Ceremu respunsu, ca sa te scimu stigmatisa dupa meritu!

Chiaru asiè e si cu tine.

Adi esci unguru, mane turcu,  
Dar' romanu numai pr'in somnu;  
Vedi asiè-e candu ai vre-unu pruncu.  
Si vrei ca sa-lu faci tu domnu. . . .

Chiaru asiè e si cu tine  
Mài *Petruica Buduroiu*:  
Candu romanii-su in suspine —  
Tu te-ai lapedatu de noi. . .

Bine dar' du-te, te spurca,  
Dandu rachia jidovesca  
Pre la natia, si-o-arunca  
In prepastia ungrésca.

Pune stégulu ca sa védia  
Lumea, cumca te-ai vindutu.  
Si jidanulu sa te credia,  
Ca tu cortesi tu-ai facutu.

Dar' romanulu „tiene minte“  
Mài *Petruica Buduroiu*!  
Si-apoi candva la placinte  
Dor' vomu impartii si noi;

Si-atunci parte noi ti-omu face  
Ceva bunu de la *Scarlatu*,  
Dupa cumu meriti tu frate,  
Ca si-unu mare renegatu! . . .

Inca unu gescheftu.

Pe sem'a deachistiloru Lugosieni se cerca cati-va cortesi iscusiti, ala solgabireii romani d'in Carasiu; de ocam-data li se promite ca capara cate 10 fi. si catu potu sa bee, mai tardiu apoi si petiorulu in dosu. . .  
Inca unu gescheftu pentru multi perde-vera.

## RESUNETELE

*doimeloru și lacrimișelor*

ablegătiesci de pr'in Pest'a, cantate de unulu  
și de altulu.

1.

### Nataraulu.

Cale buna! și m'asi duce,  
Nu me 'nduru de cinci bacute;  
Cale buna! si-asi plecã,  
Dar' nu sciu te-oiu mai vedè  
Scumpa dieta, drag'a mea. . .

Cã pr'in tiéra-audu vorbindu,  
Cum-cã numai au de gandu,  
Ca să mai tramita ei  
Pre la dieta — *natarei!*

2.

### Clopotariulu.

Sanetate clopotu mare,  
Tu amiculu meu cu care  
Fôrte desu am astupatu  
Gur'a la vre-unu deputatu.

Éca plecu, și nu sciu frate,  
Déca candu-va te-oiu mai bate,  
Cã stangacii dîcu vedi bine,  
Cum-cã nu-e potere 'n mine. . .

3.

### Mucosulu.

Copilitia d'in bufetu,  
Éca-ti dau unu amanetu,  
Ca să scii și tu vre-o dat'  
Cum-cã-a fostu unu deputatu.  
Carui muculu n'a picatu.  
Totu-si tu l'ai fermecatu,  
Și candu clopotulu sunã  
L'ai tramisu a votisã . . . !

4.

### Ruginitul.

Ici'a eu, colî'a *Deák*,  
Lunga noi mai unu slovacu,  
Siedeamu adi și iori, dar' mane . . . ?  
Ori siedè vomu și poimane?  
Dieu să crediu par' că nu-mi vine. . .

5.

### Desperatul.

Eu me ducu, te lasu pre tine,  
Dieta, unde-am traitu bine;  
Eu me ducu dar' ah amaru,  
Sciu că nu me 'ntorcu eu ér'!

6.

### Renegatul.

Frundia verde de masline —  
Vai si-amaru acum' de mine,  
Cã romanii-mi spunu curatu:  
Nu mai vreu ei renegatu!

7.

### Adormitul.

De-oiu potè să facu *mişaga*,  
Scii și nu me voru trantî:  
Eu la loculu meu de graba  
Mergu și éra-oiu *horconî!*

8.

### Igen-istulu.

Multi me 'ntréba: ce-am lucratu  
De candu sum eu deputatu?  
D'apoi ce? — *gur'a-am cascatu*,  
Ba ce-e dreptu m'am și 'mbetatu,  
Și totu „igen“ am strigatu.  
Pon' ce ér' setea m'a luat. . .

9.

### Mameluculu.

Trei ani sunt de candu cu tine  
Am traitu diê senine.  
Și sciam de adi pre mane  
Ca *bancnut'a* draga vine,  
De me mangae pre mine;

Dar' acumu se-a ispravitu  
Tempulu cel'a fericitu,  
Și acum' trebe să me ducu  
A casa ca *mamelucu*.

10.

### Opositionalii.

De și neci unu picu de bine  
Dieta 'n tine n'amu aflatu,  
Totu-si neci cât'a *rusine*  
*Noi pre faciêti nu-amu lasatu. !!*

11.

### Galaria.

Servus dar' servus acum'a,  
Cã-acum' se-a gatatu mintiun'a, —  
Éra voi cu mătî'a 'n sacu,  
Partisani ai lui *Deák*,  
O să mai patîti unu dracu,  
Cã poporul totu sta gat'a:  
Sã vi dee-acum' — *resplat'a!!!*

## Sciri electr. partic. ale „Gurei Satului“

*Sabiù*: Activistii órbea in intunerecu, cauta  
pre unu *Diogene*, care să li duca lamp'a.

*Pest'a*: Romanii ardeleni se facu cu totii activi  
și trecu in turm'a lui *Deák*. Mitropolitii voru fi *Moisi*,  
cari i voru conduce in pustia pentru a gustã mann'a  
ungurésca. (??! Red)

*Blasiù*: Mitropolitulu *Vancea* si-transpune resie-  
dinti'a in *Sabiù*; ér' *Sabiùlu* se muta pre „campulu  
libertatii.“

*Sabiù*: Concordia deplina intre *Blasiù* și *Sabiù*,  
diverginti'a pone acum'a e numai in *trei* puncte. Con-  
gresulu generale se va conchiamã pre diu'a de *San-*  
*Medrulu de iérna*. *Lónyay* se ascépta aici.

*Pest'a*: *Lónyay* merge in Transilvania pentru a  
studiè caus'a de acolo.

*Brasie*: Activistii ascépta pre *Lónyay* in còte și  
genunchie. S'au facutu tôte pregatirile la unu „*Ospectiu*“  
grandiosu. Tôte carnurile și beuturile sunt preparate.

*Pest'a*: *Lónyay* numai dupa ce vorbesce cu *On-*  
*drasiù* in *Vien'a*, dà unu soirè in *Pest'a*, și rentórna  
dela dominiulu seu din *Vásáros-Namény*. — pòte să  
caletorésca in *Transilvani'a*.

*Brasieu*: D'in caus'a intardièrei ministrului *Lónyay*  
s'au inputitu și mucedîtu tôte carnurile. Activistii  
sunt opariti și stau cu buzele inflatè.

*Sasc'a*: *Popeszku* si-a tiparitu unu cioborbu fore  
de toporu; numele lui *Deák* scilipesce cu litere gró-  
se ca pumnulu. Crengile arboriloru ingreunate cu  
alegatorii lui *Babesiù* s'au ruptu; e mare frica in  
*Israihu* pentru caderea lui *Absolonu*.

*Clusiu*: Magnatii magiari, cari nu s'au potutu  
candidã in *Ungari'a*, pasiescu de deputati in comi-  
tatele romanesci ale *Transilvaniei*. Se dice, că reu-  
sirea li-ar fi asigurata! (Dar romanii ce facu?? Red.)

*Satumare*: *P. Pappppffyyy* sculandu-se dela *Mar-*  
*ghit'a*, s'a suitu de nou la *Satumare*; caderea-i nu este  
asigurata.

*Sasc'a:* Popeszku si-va ciunt'a pèrulu, barb'a si mustetiele in casulu, candu ar fi alesu . . .

*Aradu:* Totu-si se afla romani, si inca chiaru preuti, cari adera la famosulu programu alu Contelui *Ráday*. (Vreti sà-i sciti?? Red.)

## UNUI CANDIDATU DE DEPUTATU.

Mài Popescule, parinte!  
Vai cà scurtu mai esci la minte,  
Chiaru ca zam'a de pasatu. . .  
Sì-apoi tu sì deputatu  
Sà fii — — sciu cà n'ai visatu,  
Pon' ce n'ai fostu renegatu.

Dá en cauta-acum' minune:  
Cu-a ta 'nalta 'ntieptiune —  
O sà-ajungi sì tu la Peste,  
Sà-mi cascì gur'a barbatesce. . .

Bine faci dar' mài parinte, —  
Mergi la Pest'a la placinte,  
Unde alt'a nu vei face,  
De càtu totu „mit-pasu“ fàrtate,  
Cu multi alti gure-cascate!

## Unu sivabu flamendu.

Intr'o di de postu, cam in de séra, amblá unu sivabu pr'intr'unu satu romanu ametitu de fôme, fore neci unu banu in buzunariu. Asiè elu se socotì, cà cu vorbele romanesci càtu scie póte cà va capetá intr'o casa ceva de mancare. Sì gândulu acest'a fù fórte bunu, cà elu venì la unu romanu care avea mila cu seracii sì care in diu'a aceea a fostu fertu de prandiu linte. — Sivabulu seracu, vediù punendu de prandiu pe mésa, indata díse: „g a z d o f o m e m u l t u.“ Omulu i respunde: „ba nu cà am facutu bucate destule.“ Sivabulu i mai spune odata ce i-a fostu dísu, aretandu la fólè cà-e golu. — La ce casanulu romanu díce catra muierea lui Mari'a: „Acum'a mi pocnesce mie capulu ce vre seraculu acest'a! — „Ce?“ ilu intréba muierea. „Da lui e fôme,“ díce barbatulu. Ér' Mari'a-i díce: „cà eu vream sà-ti spunu tie cà elu e lesinatu de fôme, cà cum am pusu prandiulu pe mésa, nu a mai luatú ochii dela blidulu cu linte.“ — Barbatulu apoi: „sà-lu chiamamu seraculu, déca va vrè sà prandiésca cu noi.“ Muierea: „sà.“ Gazd'a dara iese afore sí-lu agraesce: „pretine! noi postimu astadi, dara déca-ti place sì ai fôme pre cumu díci: vino sì manca cu noi.“ Sivabulu seracu nu lasa sà-lu róge de 2 ori, ci indata luà o lingura mai fundata, slobodí curéu'a la banavrigi, sì se asternù pe linte, indopandu-se ca celu ce nu a mancatu de o septemana. Casnicii mai apoi se lasara de prandiu, dara elu inca indopá asiè de grozavu, de sì partea ce au fostu numita sà remana pentru cina inca a mancatu-o. — In sfer-situ candu sivabulu se saturà, multiamì la gazda astu-feliu: „gazdo, Domnedieu dà, — unde puni cu man'a sà affii cu saculu!“ Gazd'a vediendu cà-i voiesce bine, macaru cà nu potea sà respunda cum se cade, i díse: „pretine remani sì te odinesce preste nópte aici'a.“ Sivabulu priimí; sì asiè sàtulu sì ostenu se culcà. Dara acum'a o sà-i dee draculu de capu, cà-ci spre nópte s'a imflatu linte in elu, incàtu betulu incepù a strigá in gur'a mare: „gazdo! unde usi'a?“ Gazd'a nu-i dá respunsu, gândindu cà elu

viséza. Elu éra: „gazdo! unde usi'a?“ sì vediendu cà nu-i da nime respunsu, díse superatu- „gazdo! dare-ar Ddieu, sà puni linte cu saculu, sì sà affii cu man'a!“ Gazd'a vediendu cà sivabulu satului voiesce reu, se scolà sì mi-lu aruncà pe usia afore. La ce sivabulu inca bucurosu observà: „vedi ast'a vrutu eu, cà nu aflatu usi'a; pentru-cà linteà teu batutu fólèle meu!“

**Sc'P's'P.**

## Novissimu.

Tocm'a la inchiaerea foi nòstre priimimu imbucuratori'a scire despre resultatulu adunarii *Doctoriloru nostri* tenuta in *Alb'a-Iuli'a*. Éca-o:

1. Doctorii romani adopta principiulu, usatu sì pana acum'a: „Odi profanum vulgus et arceo!“ de manecare sì pentru venitoriu.

2. Doctorii romani nu se amestéca in trebile natiionali, ei nu facu politica numai intre pocale, in publicitate nu scriu neci un'a iota.

3. Doctorii romani au sà pricépa in totu-deun'a assiom'a latinésca: „Deficiente pecu —, deficit omne — nia.“

4. Doctorii romani nu voiescu neci sà se urce, cà-ci au frica sà cada, — neci sà se cobóra, cà-ci nu se potú amestecá in teritie; ci voru sà tiena ecilibriulu „piticului,“ carele — fórte intieptiesce — tace.

5. De prima juris regula se adopta: „Si tacuisses, philosophus mansisses.“

6. „Si fecisti nega, prima juris regula“ — pr'in urmare se degradéza la regul'a secunda.

7. *Cicero* n'a fostu doctoru in drepturi, cà-ci a vorbitu sì scrisu pré multu; doctorii romani nu-lu potú luá de modelu; ei au sà taca sì nimic'a sà faca.

8. La esecutarea acestoru decisiuni de spriginitoriu va fi rogatu pr'in o deputatiune ministrulu de bâte sì cio-mege — *Róth Vilmos* (!).

Pentru a nu fi reu intielesi, se obsérva, cumcà alti botezati, exceptione doctorum, potú sà se bata de nuori sì de stele; pré doctorii romani acést'a nu-i va scóte din flegma.

De officiantibus, qui sunt, mentio ne fiat: illi adoptaverunt hanc iam pridem programmam.

Datum Calendas Apriles, anno 2781. ante urbem (Albam Iuliam) conditam.

## TAND'A SÌ MAND'A.



T. Vediutu-ai, frate Mando, pre fiticaresinulu cel'a, care a fostu presiedintele conferintiei deachiane, pentru candidarea unui barbatu de cólòrea loru in cerculu *Saschei*? scii *Boltizaru*, celu cu ochilariu, totusi e cam alu dracutiului sì eu minte omu.

M. De ce?

T. Pentru-cà a propusu de candidat in cerculu *Sasc'a* pre parintele, pop'a *Alex'a*, d'in *Bocsi'a*.

M. No cà multa intieptiune mai trebne sì la asiè o propunere.

T. Cum un frate, candu a potutu elu sà nimerésca pre omulu acelu potrivit, care va fi sigaraminte in stare a inurdá (???) Red.) pre unu — *Babesiu*.

T. Auditu-ai, cã ministrulu de agricultura a publicatu unu premiu de 400 fi. pentru unu manualu despre *intrebuintiarea gonoiiului?*

M. Auditu dá, si inca au si competatu o gramada de insi dupa acelu premiu.

T. Dar' ore competatu-au si romani?

M. Asiè; romanii ar fi buni bucuosi sã póta scapã de *gonoiiulu celu multu de pr'in partile loru*, fore a mai competã dupa premiu.

T. Si apoi si Dlu ministru est'a nu a aflatu elu alte lucruri mai folositorie pentru popórele patriei, ca sã se ocupe cu ele si sã le premieze, ci chiaru *gonoiiulu*. . . .

M. Ei asiè-e frate, totu *insulu cu alu seu*. . . .!

T. Spune-mi fartate: cui ti-vei dá tu votulu teu la alegerea viitoria?

M. Celui'a care va fi mai prostu si mai ticalosu.

T. Si pentru ce?

M. Pentru cã omu intiepletu si de tréba si asiè nu cam póte isbuti in dio'a de adi. . . .!

T. Scii frate care au fostu cele d'in urma cuvinte a marelui Eliade?

M. Care?

T. „Me ducu fratiloru pe lumea cea-l-alta, sã rogu pre tatalu cerescu, ca sã mantuésca tier'a acést'a de ministeriulu acestu atãtu de liberalu pentru jidani. . . . .“

M. Domnudieu sã-i auda cuvintele!

## Un'a corespondintia secreta, prinsa de „Gur'a-Satului.“

Pop'a Elek d'in Boccea catra amiculul seu Pepi d'in Fagetu.

Frata si amice!

*Déca scii, cã este Domnudieu in ceriu, si déca mi-mai esci amiculul meu sinceru, apoi fii bunu si tramite-mi un'a programa ablegatiésca, si inca de cele mai crancene, koszt vasz koszt, cã-ci altu-cum, dupa cum bine me cunosci asi trebuí sã remanu de rusine!*

*Alu teu amicu si candida-tu de blast . . . . . pardonu de deputatu.*

POP'A ELEK. m. p.

## Respunsulu lui Pepi.

Amice Elek si frate de unu soiu cu mine!

*Chiaru candu priimii epistol'a ta, mameluculu Besianu respira la o programa a sa, de care romanii curendu saturandu-se, partea ei cea mai mare se ducea in ventu numai, séu se spriginia pr'in gonbie. Deci me cugetai la tine, si pe locu incepui a prinde d'in aeru, si a aduna de pr'in gonbe atãte cuvinte, câte numai crediui a fi de ajunsu pentru un'a programa pe séma ta, la care apoi mai cioplii si eu câte ce-va; si asiè cu post'a de asta-di am onóre a ti-o tramite, ca sã te fericesci cu ea.*

*Alu teu amicu:*

PEPI, m. p.

## PUBLICATIUNE.

Alegerile dietale sunt inaintea usieloru de comitatu, — deci acei romani, cari voiescu a fi *blasmati, misiei, renegati, ticolosi si tradatori de nativitate* sunt incunosciintati de a nu treee cu vederea acést'a ocazione biue-venita.

**Comitetulu ticalosiloru.**

## Receptu contr'a partidei nationale.

Rpe:

Argentum et bancnotae Ostr-Ungaricae  
Libram X.

Adde:

**Extracti** reactione ministeriale.

**Pressionis** impertinentiae solgabiraensis.

**Tincturae** miserabilitatis.

Spiritus judeorum.

aa qttum satis.

et fiat mixtura suprematica.

Datur in

Crasiovensis.

Sig. Contra partidam nationalem.

Dr. SND mamelucus.

## Ciguri-Miguri.

Domnulu X. e unulu din acei corifei, cari nu lipsescu nici o data dela nici o ceremonia fia literaria, maritagiul, conferintia séu immormentare, numai si numai ca sã si véda figurandu numele pr'in diare.

Septeman'a trecuta elu intelnesce pre unulu d'in colaboratorii dela „Telegrafulu“.

— Nu esci amabile pentru mine, ii dise elu, ai publicatu de una-di unu articolu plinu de nume si ai uitatu pre alu meu.

— Dar' acela era unu articolu necrologicu, o lista de morti.

— Fia! asiu fi fostu fericitu de asiu fi figuratu si eu pr'intre ei.

*Unu anunciu ciudatu a unui comerciante de tabloue religiose se cetia de una-di in unulu d'in diarele francese:*

„Se cere unu ucenicu pictoru spre a 'lu invetiã a lucrã VERGINELE.“

(Principele Fridericu Carolu si unu soldatu Bavaresu.)

In urm'a unei batalii d'in tempulu resbelului franco-germanu, printiulu Fridericu Carolu chiamase unu soldatu bavaresu dandu-i o decoratia pentru bravurele sele in lupta, si laudandu pe intrég'a armata bavaresa.

Soldatulu animatu de acést'a onóre esclama:

„Ei Altetia, pecatu cã n'ai fostu cu noi la 1866, candu eramu aliati cu Austri'a, ce bataia amu fi trasu Prussieniloru! . . . .“

(§) Unu ministru dice: Lumea striga cã noi esti de la guvernul impedecamu intielegerea intre popóre. Fórté naturalu; cã-ci déca popórele se-ar intielege intre sine: atunci dracului ar mai trebui guvernul. . . . .



## (Tamănu asiè.)

Publiculu romanu e tamănu asiè ca sî femëea, care injura sî blastema pre **insieletoriulu seu**, dar' totu-sî se ia dupa elu, sî-lu urmăresce totu mereu. . . . .

## (Tempulu de adi.)

Dëca ne-ar întrebă care-va, că in care tempu victiniimu noi acum'a, pôte că amu veni nitielu in confusiune, sî nu i-amu potè de locu respunde. Că-ci me rogu, mosii nostri dîcu, că traiau in tempulu de *auru*, — parintii nostrii pre alu loru ilu numiau de *argintu*. Tempulu nostru de adi inse, — in care neci *papiru* de ajunsu nu avemu, — pe candu **sdrentie** sunt in abundantiă, mai nimeritu ar fi să-lu numimu tempulu de **sdrentie**. . . . .

(Francesulu glumescu sî la ór'a mortii.) In resbelulu d'între prussieni sî francesi, unu detasiamentu de celerori francesi cadîu într'o cursa prussiana.

Vediendu-se incongiurati de unu numeru indoitu de mare, incepu a-si luă adfo unii de la altii sî a se jură să mōra pone la unulu apearandu-se.

Intro ei eră sî unu soldatu meruntu sî slabanogu, numitu **Samsonu**.

— Ce ne spariamu noi de câte-va sute de prussieni? — dîse unulu d'în camaradii sei ridiendu, — candu avemu între noi pre **Samsonu**, care este in stare să prapadësca sute de mii! . . .

— Ai dreptate, — respunse Samsonu, — inse ca să isbutescu mai siguru in nemicirca acestoru Filsteni, ar trebui să-mi imprumuti **fale'a** d-tale!

## Melti'a Redactiunei.

On. Redactiuni dela „*Publicatiunile oficiale*“ in Iasi: Nu întielegemu, că-ci noi vi spedimulu de aici esemplariulu Dvōstre regulatu. Cercati la post'a de acolo.

Lui S. in *Pest'a*: „Bibliografi'a“ sî „Tand'a Mand'a“ voru urmă mai tardiu numai.

Dñi otelieri A. *Weisz* in *Buciasiu*: Pentru regularitate cursuriloru de abonamirte, te-amu insinuatu pentru Aprile—Juniu, sî ti-amu sî tramisu nrii de pone acum'.

Dñi I. *Miu* in *Socolariu*: Dă, amu priimitu.

Dñi *E.* in *Pest'a*: Multamire pentru complimentele facute in parca diurnalulu. Nrii ceruti, speduti. *Avisëza-mi* numai lini'a sî ti-voi tramite petitul. „Cantecele cortesiesci“ voru fi publicate la rondulu loru, că-ci suntemu in abundanti'a materieloru urginti. „Patri'a“ inca nu o am aflatu-o, dar' am sperantiă să dau de ea. — Dîci: „Traiesca Gur'a-Satului deputatu.“ respundu: „Ca romanu adeveratu! Mai multu nu!! Cătu pentru noi cu xilografulu nou ar fi mare avantajiu; fă dara acordulu cu elu in numele meu astu-feliu, că la primirea fia-carei gravure i se va rafu com-petinti'a notata pr'în poipriimire postale. Resalutari fratesci!

Dñi I. Popoviciu in I. Banatu: Nrii 20. 21. tramisi. Dñu *Scarlatu Liszka* si-are domiciliulu seu in *Lugosiu*.

On. „*Societati literarie a junimeii romane in Suciav'a*.“ Da, s'a comisu gresiela in espeditura. fiind-că esemplariulu Dvōstre se pornia de aici totu sub adres'a „Societatei literarie a junimeii romane d'în **Cernauti**“; in firulu reclamului inse, dandu de gresiela o amu indreptatu numai decătu, tramitiendu-vi totu de odata sî nrii aparuti dela 1. lui Ianuariu incoa. Calendariu umoristicu n'amu scosu pentru anulu acest'a, dar', pentru a vi satisfac dorinti'a, vi-amu tramisu celu de anu, care si de altmîntea este bunu pentru 100. de ani. Priimiti scusele nōstre sî cu o cale nrarile nōstre de bunu succesu.

Proprietariu, editoriu sî redactoru diriginte: **Mircea B. Stanescu**. — Girante respundietoriu sî corectore: **Basiliu Petricu**.

## P U B L I C A T I U N I.

2-2.

## Ioane Rosiu,

avocatu in legile comuni, cambinli sî in cele austriace, deschidiendu-si cancelari'a avocatiile in **Aradu**, strat'a capitalu la nrulu 1. parteru, in casele veduvei Steinitzer, se recomēda on. publicu romanu pre cătu cu servitiu prompte, pre atātu cu cunosciintiele sele teoretice sî practice.

Osten

d'în preuna cu fōi'a sa ilustrata de Domineca costa numai 50 cr. la luna.

„Osten“

Cu o fōia de Domineca ilustrata,

Osten

d'în preuna cu fōi'a sa ilustrata de Domineca costa numai 50 cr. la luna.

diurnalulu celu mai eftinu, completu sî avutu d'între tōte diurnalele germane d'în Vien'a,

apare in fia-care Domineca regulatu, publicandu tōte noutatile politice sî comerciale, tōte trasurele de loteria, concursesele sî locurile vacanti, tōte legile sî ordonamintele, tōte incunosciintiarile politiale sî epistolele de urmarire, sî contienendu afore de multe altele inca sî urmatōriile rubrice:

1. Unu calendariu de septemana completu pentru catolici, orientali, protestanti, ovrei sî altii; 2. Noutati de curte sî de statu; 3. Noutatile de Vien'a; 4. Noutatile comunei; 5. D'în vieti'a municipiiloru; 6. Diurnalulu oficialiloru; Noutatile militariloru; 8. Noutatile sî cursulu Reuniuniloru; 9. Cronic'a teatrului, artei sî a literaturii; 10. Revist'a venatului; 11. Diurnalulu pentru dame; 12. Noutatile pentru scōle sî studinti; 13. Varietati de interesulu basricei pentru tōte confesiunile; Curieru de medicina; 15. Amiculu dreptului pentru ori-si-care; 16. Conspectulu crimeloru sî a criminaliloru de o notoritate publica; 17. Cronic'a căiloru ferate; 18. Revist'a comerçului, industriei sî a bursei; 19. Economulu practicu; 20. Varietatile de staga de ale Vienesiloru; Enigme sî siarade prevediute cu diferite premii in casu, candu acele se deslęga. In sfersitu a fore de tōte aceste in

fia-care septemana este asociatu de unu suplementu ca fōia de sine statatōria, elegante in 8. feciē mari sî tari. sî cu ilustratiuni prē frumōse. sub titlulu

## Sonntagsblatt,

in care viu romane, novele, descrieri, sî enataratiuni d'în tōte tiercele sî locurile sî alt.

Tōte aceste costa pre unu triluniu numai

fl. 1. cr. 50. in val. austr.

Diurnalulu „Osten“ este in adeveru o bunetate pentru fia-care familia, pentru fia-care casa. Elu este de trebuinta pentru tōte oficiile de comuna sî de tiēra, pentru toti avocatii sî notarii, asiē ca sî pentru ori-si-care altu singuraticu, care se pôte lipsi de

numai 50 cruceri la luna! !

voindu a sci ce se mai intempla in lume, care voiesce a tienē in evidintia noutatile referitōrie la interesele casei sî a ocupatiei sele, sî care afore de aceste voiesce inca a fi sî amusat.

Celu ce se abonēza pentru unu diumetate de anu, priimesce gratisu sî francatu unu Calendariu; care este celu mai bunu sî mai frumosu.

## CA PREMIU.

La cerere se tramitu esemplarie de proba gratisu.

Librarii, impartitōrii de diurnale, colportorii sî altii, cari dorescu a se angagiā pentru distribuirea diurnalulu nostru, voru priimi buna provisiune.

Abonamintele sunt a fi adresate: Catra Amministrati'a diurnalulu „Osten“ in Vien'a.

Amministrati'a lui „Osten“,  
Vien'a, Dietrichsteingasse, nrulu 8.\*)

\*) Recomendamu caldurosu partinirei romanesci pre acestu diurnalu nemtiesen, d'în motivulu, că adese-ori apera interesele romanitatiei.

Red.